

OLDBOY

ASPIRANTE SUICIDA (FC) (VERSI) COSA HAI DETTO?

TAESU HO DETTO...CHE VOLEVO SOLO...PARLARE UN PO'

ASPIRANTE SUICIDA (FC) MA COME SAREBBE / (FIN IC) COME FACCIAMO

A PARLARE? / ALMENO DIMMI CHI SEI? / CHE COSA VUOI

DA ME? (PIANGE)

TAESU IO.../ MI CHIAMO.../ TAESU.

VOCE RADIO (ACC) (EFF)

POLIZIOTTO (FC) SMETTILA DI DARE FASTIDIO. NON INFASTIRE LA DONNA DI

UN ALTRO.

TAESU ASPETTA UN MOMENTO...

POLIZIOTTO (FC) SIGNOR O TAESU! (RIDE)

TAESU (ACC) NO SCUSA... TI STO DANDO FASTIDIO? / EH? / VA AL

DIAVOLO! / VA BENE, HO CAPITO! NON MI TOCCATE. HO CAPITO!

POLIZIOTTO 2 (ACC) O TAESU, STA SEDUTO PER FAVORE.

POLIZIOTTO 1 (ACC) SMETTILA DI FARE LO STUPIDO!

POLIZIOTTO 2 (FC) O TAESU, AVANTI...METTITI SEDUTO! CHE STAI FACENDO?

POLIZIOTTO 1 (ACC) ADESSO BASTA. SE NON STAI FERMO...MI FAI VERAMENTE
ARRABBIARE!

POLIZIOTTO 2 (ACC) DEVI STARE SEDUTO. SMETTILA E SIEDITI.

TAESU (ACC) NON STO FACENDO NIENTE. CHE VOLETE DA ME? / A CHI
HO DATO FASTIDIO SECONDO VOI? / FIGLI DI PUTTANA!

POLIZIOTTI (ACC) (BRUSIO)

TAESU LASCIAMI! / NON MI TOCCARE...CHE FIGLI DI PUTTANA!

POLIZIOTTO 2 (ACC) (FC) E BASTA ADESSO!

TAESU CHIEDO UMILMENTE SCUSA! / OH,CAZZO! / AH,DEVO PISCIARE. /
(RIDE) CARINA EH? (RIDE)

POLIZIOTTO SI,SI. VATTI A SEDERE.

TAESU OGGI E' IL COMPLEANNO DI MIA FIGLIA,PENSATE! / UN
REGALO / LE HO COMPRATO UN REGALO, ADESSO VE LO FACCIO
VEDERE. / (CANTA) *Fiocchi di nuvole fluttuano nel ciel / Una barca*

naviga sul fiume / Mi chiamo Taesu e il mio nome

significa...(NASO) / “Colui che si diverte e va d’accordo con tutti gli

altri” / Ecco perchè sono Tae-su. / Ma, cazzo.../ Perchè oggi non mi riesce

di divertirmi per niente?Lasciatemi andare! / Eh?

POLIZIOTTO (FC) STA ZITTO! CHIUDI QUELLA BOCCACCIA! / NON TI VOGLIO

PIU’ SENTIRE!

TAESU LASCIAMI ANDARE! // (TOSSISCE / LASCIATEMI ANDARE, CAZZO!

POLIZIOTTO 1 (ACC) ANCORA NON HAI CAPITO CHE RISCHI GROSSO.

POLIZIOTTO 2 (ACC) FERMO!

TAESU AH! ANDATE VIA, CAZZO! / LASCIATEMI. NON MI TOCCATE

(URLA)

POLIZIOTTO 1 (ACC) NESSUNO VUOLE FARTI DEL MALE.

POLIZIOTTO 2 (ACC) SEI TALMENTE UBRIACO CHE TI ROVINI DA SOLO!

CHUHWAN (DA FC) VI ASSICURO CHE NON SI UBRIACHERA’ PIU’ E NON

COMBINERA’ ALTRI GUAI. LO TERRO’ D’OCCHIO IO! (RIDE)

TAESU LO PROMETTO / GRAZIE E BUONA SERATA.

CHUHWAN (ACC) (VERSI) DI SOLITO E' UNA BRAVA PERSONA,
MA...ANDIAMO, DAI.

TAESU TORNERO' PRESTO. / VERRO' A FARVI UNA VISITA.

CHUHWAN (VERSO)

POLIZIOTTO 1 MEGLIO DI NO. NON VOGLIAMO RIVEDERTI QUI.

TAESU QUESTO LO DECIDERO' IO, BRUTTE TESTE DI CAZZO!

CHUHWAN EHI! MA CHE?!?

POLIZIOTTO 2 (FC) (RIDE)

TAESU CIAO BAMBOLINA,SONO IO, IL TUO PAPA'! / TI HO PRESO...UN BEL
REGALO. / SI CERTO...TORNO PRESTO, MA TU MI PROMETTI CHE
MI ASPETTI? / NON VEDO L'ORA DI ABBRACCIARTI. E TU VUOI
STARE UN PO' CON IL TUO PAPA', MH?

CHUHWAN (ACC) SU, PASSAMELA UN ATTIMO.

TAESU BRAVA, MA CHE BRAVA BAMBINA!

CHUHWAN (ACC) DAI PASSAMELA!

TAESU BRAVA...AH.../ YONHI, QUI C'E' CHUHWAN CHE TI VUOLE
PARLARE, TI VUOLE SALUTARE. TE LO RICORDI CHUHWAN,
VERO? /ASPETTA, ECCOLO.

CHUHWAN PRONTO? YONHI? COME STAI? / SONO IO, CHUHWAN, TI RICORDI
DI ME? / OH (RIDE) /ALLORA, OGGI E' IL TUO COMPLEANNO? /
OH!/ TANTI AUGURI. EH! / OH! / DOMANI TI FACCIIO ANCH'IO UN
BEL REGALO...E' UNA SORPRESA! / AH...PRONTO? / AH, CIAO
JAHYON, SCUSA / SI LO SO CHE E' MOLTO TARDI...TAESU STA
ARRIVANDO... SI, MI DISPIACE.../ COME?...SI. ASPETTA. TE LO
PASSO SUBITO. / TAESU, C'E' TUA MOGLIE. / MA...! /
TAESU!...DOVE SEI? / TAESU!

BRUSIO GRUPPO PASSANTI

CHUHWAN EHI, TAESU! / DOVE SEI! / TAESU! / TUA MOGLIE VUOLE CHE VAI
DI CORSA A CASA! / MA DOVE TI SEI NASCOSTO? DAI,VIENI
FUORI! / BASTA CON GLI SCHERZI! / TAESU / TAESU! / HEY,TAESU!

/ VIENI FUORI!

TITOLO

CELLA DELLA PRIGIONE

TAESU

SIGNORE...SIGNORE, ASPETTI. / VENGA QUI. NON SE NE VADA!

VENGA QUI. ASPETTI ! PARLI CON ME. NON SE NE VADA! EH? /

STIA TRANQUILLO! / NON LE CHIEDERO' DI LASCIARMI ANDARE,

VA BENE, EH? / MI DICA SOLO...MI DICA SOLO PERCHE' SONO

QUI, DOVREI ALMENO SAPERE IL MOTIVO.../ CAZZO, SONO DUE

MESI ORMAI CHE SONO CHIUSO QUI! SONO DUE MESI CHE MI

TIENE PRIGIONIERO (QUI DENTRO) E NON SO NEMMENO IL

PERCHE'! (PIANGE) / ASPETTI, / SIGNORE ASPETTI, VENGA QUI! /

ASPETTI...SIGNORE, ASPETTI UN ATTIMO! / DOVE SIAMO, EH? /

COS'E'? / CHE POSTO E' QUESTO? ALMENO MI DICA PER QUANTO

TEMPO DEVO RESTARE QUI! / NO!...AHHH! / AH! VAFFANCULO! /

EHI!...EHI!...VIENI QUI, STRONZO! / FIGLIO DI PUTTANA...AHHHH! /

T'HO VISTO IN FACCIA, PEZZO DI MERDA. APPENA ESCO SEI

MORTO.VIENI QUI. / AHH! MI SCUSI. MI DISPIACE, NON LA

INSULTERO' PIU' MA ALMENO MI RISPONDA! / QUANTO ANCORA?

UNO, DUE O TRE MESI? / (EFF PORTA)EHI, DOVE VAI? / DIMMI

ALMENO PER QUANTO TEMPO, FIGLIO DI PUTTANA! TI CHIEDO

SOLO QUESTO, STRONZO! / (IC) (CL) FIGLIO DI PUTTANA! SIETE

TUTTI FIGLI DI PUTTANA! TORNA QUI! ASPETTA! FIGLIO DI

PUTTANA! (VERSI)

TAESU (VOCE) SE MI AVESSERO DETTO...CHE SAREBBE DURATA 15 ANNI /

SAREBBE STATO PIU' FACILE DA SOPPORTARE? / O NO?

TAESU SORRIDI, E IL MONDO SORRIDERA' CON TE. PIANGI, E PIANGERAI

DA SOLO.

TAESU (VOCE)QUANDO LA MUSICA INIZIA, IL GAS COMINCIA A USCIRE. /

ARRIVA IL GAS...E MI ADDORMENTO.

TAESU (IC) (ACC) (VERSI)

TAESU (VO) DOPO HO SCOPERTO / CHE ERA LO STESSO TIPO DI GAS

SOPORIFERO USATO DAI SOLDATI RUSSI...CONTRO I TERRORISTI

CECENI / MI TAGLIARONO I CAPELLI E MI CAMBIARONO I VESTITI./

NON ERA DAVVERO IL MIO STILE. / E POI RIPULIRONO TUTTO. /

MALEDETTI BASTARDI. /

DONNA TV (EFF) UNO, / DUE.../(VERSI) TRE! (FIATI)

VOCITV (ACC)

TAESU (ACC)...E' TROPPO PICCANTE GLI SPINACI NON LI VOGLIO ...

MANGIALI TU HO DETTO CHE NON LI VOGLIO / NON VOGLIO

MANGIARE SPINACI.

ANNUNCIATORE TV (VOCE) IL CORPO DI KIM JAYON AVEVA PROFONDE FERITE

ALLA GOLA. / NON E' STATO RUBATO NIENTE QUINDI E' ESCLUSO

CHE SI TRATTI DI UN DELITTO A SCOPO DI RAPINA. PER LA POLIZIA

E' PIU' PROBABILE CHE SI TRATTI DI UN DELITTO PASSIONALE. AL

MOMENTO LE RICERCHE SONO INDIRIZZATE SUL MARITO, TAESU,

SCOMPARSO CIRCA UN ANNO FA. SECONDO ALCUNI TESTIMONI, IL

MARITO SI UBRIACAVA SPESSO E LE CREAVA DEI PROBLEMI, I VICINI

LI SENTIVANO SPESSO LITIGARE. I CAMPIONI DI SANGUE TROVATI

*SUL LUOGO DEL DELITTO CORRISPONDONO AL GRUPPO
SANGUIGNO DEL MARITO SU UN BICCHIERE CI SONO LE SUE
IMPRONTE DIGITALI. TESTIMONI HANNO CONFERMATO CHE
RECENTEMENTE TAESU SI E' RECATO IN VISITA DALLA MOGLIE. IL
FATTO CHE MANCHI L'ALBUM DI FAMIGLIA CONFERMA LA TEORIA
DELLA POLIZIA.*

TAESU (URLA)

*TAESU (VOCE) IN TRE ANNI PERSINO LE RUGHE SUL VOLTO DELL'UOMO
NEL QUADRO, SONO AUMENTATE*

VOCI TV

VOCE TV LA RAGIONE PREVALE SEMPRE

*TAESU (VOCE) SE IN UN GIORNO DI PIOGGIA VI TROVATE A FISSARE UNA
CABINA TELEFONICA, E INCONTRATE UN UOMO CON IL VOLTO
COPERTO DA UN OMBRELLO VIOLA, / VI SUGGERISCO DI DIVENTARE
AMICI DELLA TV. / LA TV E' AL TEMPO STESSO OROLOGIO E*

CALENDARIO. / SCUOLA, CASA, / CHIESA, / AMICA, / E AMANTE. /

MA...(IC) (VERSI)

TITOLI E' IL TUO VISO CHE MI MANCA...!

SEMPRE PIU' SOLO E' IL MIO CUORE

PIANGO E SONO TRISTE,

SEI TU IL VOLTO CHE CERCO...

TAESU MA, / LA CANZONE DEL MIO AMORE / E' TROPPO BREVE.

VOCE TV TG (FC EFF) STAMATTINA ALLE 7,50 LA PARTE CENTRALE DEL SANGSU

BRIDGE DI SEOUL E' CROLLATA. DOPO UN VOLO DI 50

METRI...ALCUNI DETRITI SI SONO ABBATTUTI SULLA STRADA

SOTTOSTANTE, PER FORTUNA NON SI REGISTRANO VITTIME

TAESU HO SCRITTO I NOMI DI TUTTI COLORO CHE HO OFFESO,

INFASTIDITO, FERITO. / QUESTO E' SIA IL DIARIO DELLA MIA

PRIGIONIA / SIA L'AUTOBIOGRAFIA DELLE MIE CATTIVE AZIONI. /

CREDEVO DI AVER VISSUTO UNA VITA MEDIOCRE, MA HO PECCATO

MOLTO.

TAESU (VOCE)IN QUEL MOMENTO NON PENSAVO CHE A QUESTO / FORSE
L'UOMO ACCANTO A ME PER COLPA MIA AVEVA MANGIATO CON UN
SOLO BASTONCINO/ MA...

CARTELLO CELLA DELLA PRIGIONE, CORRIDOIO

TAESU (VOCE)MA.../ CHI MI AVRA' MESSO QUI? / FORSE HEUNGSAM?
O FORSE SOYEONG O KANG CHANGSOK? / CHIUNQUE SIA STATO,
NON DEVE FAR ALTRO CHE ASPETTARE! (IC) (ACC) (FIATI)
(VO) CHE ASPETTI ANCORA UN PO'! / FARO' A PEZZI IL SUO CORPO,
E NASCONDERO' I BRANDELLI IN MODO TALE CHE NESSUNO
RIUSCIRA' PIU' A TROVARLI. / PERCHE' LI DIVORERO' TUTTI, PEZZO
DOPO PEZZO.(ACC) (VERSI) (FIATI)

TAESU (VOCE)UN TATUAGGIO ALL'ANNO. / OGNI CINQUE ANNI CHIUDO IL
TATUAGGIO E NE INIZIO UN ALTRO. FORSE L'ANNO PROSSIMO SARA'
PIU' FACILE. / PIU' NUMEROSI I TATUAGGI, PIU' CORTO IL
BASTONCINO. / PIU' CORTO IL BASTONCINO...PIU' LARGO IL BUCO

NELLA PARETE. / IN OGNI MODO, IL TEMPO SCORRE VELOCE. / (ACC)

(FIATI)(VO) 9 ANNI. / 10 ANNI. / 11 ANNI.

TITOLI

- EX PRESIDENTE ROH TAE-WOO ARRESTATO.

- CERIMONIA DELLA (HANDOVER) DI HONG KONG.

- I FUNERALI DELLA PRINCIPessa DIANA.

- RATIFICA UFFICIALE DEL FONDO IMF

(VO) 12 ANNI.

TITOLI

- GIURAMENTO PRESIDENZIALE.

- IL PRESIDENTE KIM DAE-JUNG VISITA LA COREA DEL NORD.

- LA COPPA DEL MONDO IN COREA.

(VO) 13 ANNI.

TITOLO

ROH MOO HYUN ELETTO PRESIDENTE

(VO)14 ANNI.

TAESU

(VERSI) (VO) (VOCE) TRA UN MESE SARO' FUORI. / SARO' FUORI TRA

UN MESE. LIBERO. TRA UN MESE ME NE VADO. / ME NE VADO VIA.

TRA UN MESE USCIRO'. UN MESE ESATTO E SARO' FUORI. / UNA

VOLTA FUORI MI SERVIRA' DEL DENARO: / CHE FARO' PER

PROCURARMELO? / FURTO, RAPINA? / CHE MANGERO' PER PRIMA

COSA? / QUALSIASI COSA, MA NON RAVIOLI FRITTI. / QUALSIASI

ALTRA COSA ANDRA' BENE./ E POI COMUNQUE, DOVE SONO

ADESSO? / A GIUDICARE DAI CLACSON, DEV'ESSERE UNA CITTA'. /

(IC) (VERSI) (ACC) (VO) LA COSA PIU' IMPORTANTE E' SAPERE A CHE

PIANO SONO. / E SE BUCO LA PARETE...E MI RITROVO AL 52ESIMO

PIANO? / ANCHE SE DOVESSI PRECIPITARE E MORIRE, SAREI

COMUNQUE FUORI. / LIBERO. / TRA UN MESE SARO' FUORI /

ANCORA UN MESE E SARO' LIBERO.

HYONGJA

STAI DORMENDO SDRAIATO...IN UN PRATO MERAVIGLIOSO E

IMMENSO.. / QUANDO SENTIRAI IL CAMPANELLO, GIRA LA TESTA

E GUARDA GIU' IN BASSO. / AVRAI UNA SPLEN DIDA SORPRESA. /

(FC)VEDRAI ACCANTO A TE / UN'IMMENZA DISTESA DI ERBA. /

IL SOLE E' ABBAGLIANTE / E C'E' UN VENTO FRESCO.

TAESU (VERSI) C'E' UN UOMO. (VERSI).

ASPIRANTE SUICIDA NO! / NON CERCHI DI FERMARMI!

TAESU (FIATI)

ASPIRANTE SUICIDA SIGNORE .../ (IC) IO LE CHIEDO...(PIANGE) SEBBENE IO

SAPPIA DI ESSERE PEGGIO DI UNA BESTIA, (PIANGE) / NON

CREDE CHE ABBA ANCH'IO IL DIRITTO DI VIVERE? (PIANGE)

TAESU SIGNORE... / IO LE CHIEDO / (IC) SEBBENE IO, IO SAPPIA /

DI ESSERE PEGGIO DI UNA BESTIA, / NON / NON CREDE CHE

ABBA / (FIATI) / ANCH'IO / IL DIRITTO DI VIVERE? (SORRIDE) EH?

ASPIRANTE SUICIDA (ACC) (FIATI) SI'! CERTO!

TAESU(VOCE) IL VICOLO DELLA CABINA TELEFONICA ERA PROPRIO QUI. ORA CI

HANNO COSTRUITO DEI PALAZZI. / E QUINDI MI SCARAVENTA SUL

TETTO. / CHE IMBECILLE! /

TAESU (FC) TI VOGLIO RACCONTARE LA MIA STORIA. / (IC) DOVRAI

ASPETTARE A MORIRE. /

ASPIRANTE SUICIDA CHE COSA? / AH, ORA CAPISCO. / ADESSO VOGLIO /

RACCONTARTI.../ LA MIA STORIA. / DEVI SAPERE / CHE LA
RAGIONE PER CUI HO DECISO DI MORIRE... / (FIATI) NON
PUOI ANDARTENE! //

TAESU (VO) C'E' UNA DONNA. / (VERSI) (URLA)

DONNA (INDIST) SI! QUELL'UOMO E' PAZZO. NE SONO SICURA. ERAVAMO IN
ASCENSORE. DEVE CHIAMARE LA POLIZIA! (FC) (URLA)

TAESU (VOCE) RIDI E IL MONDO RIDERA' CON TE. PIANGI, E PIANGERAI
DA SOLO.

GENTE (BRUSIO)

TAESU (VOCE)... ANCHE LA MIA CASA NON C'E' PIU' .../ NON POSSO
NEMMENO CHIAMARE AMICI O PARENTI / PERCHE' PER LORO
SONO L'ASSASSINO DI MIA MOGLIE. / PERCHE' SONO UN
FUGGITIVO.

BULLO 5 (VOCE) NON E' NESSUNO, LO BATTIAMO SUBITO

BULLO 4 AVETE VISTO LA SUA FACCIA PRIMA? MENTRE LE PRENDEVA?

BULLO 1 DICO DAVVERO.

BULLO 2 NAA... PER ME TU PERDI

BULLO 1 DAMMI RETTA

BULLO 1 NON DOVRO' FARE NIENTE

BULLO 2 NON C'E' NIEN TE DI PIU' DIVERTENTE?

BULLO 3 UFFA CHE NOIA!

BULLO 1 E QUESTO CHE VUOLE?

BULLO 4 CAZZO!

BULLO 1 E' UN CAZZONE SGONFIATO! (VERSO)

TAESU (VOCE) CAZZONE SGONFIATO.../ NON L'AVEVO MAI SENTITO. E'

NUOVO! / LA TV NON T'INSEGNA LE PAROLACCE. / 15 ANNI DI

ALLENAMENTO IMMAGINARIO / POSSONO ESSERE D'AIUTO NELLA

VITA REALE?

BRUSIO BULLI - DAI, DIAMOGLI UNA BELLA PESTATA.

- QUESTO NON SA CONTRO CHI SI E' MESSO.

- STA ATTENTO. QUESTO SA PICCHIARE.

- *HEY, RAGAZZI, DATEMI UNA MANO.*
- *PRENDI QUESTA, VECCHIETTO!*
- *SEI MORTO!*
- *TI STACCO IL COLLO.*
- *FACCIAMOLO A PEZZI.*
- *TUTTI INSIEME, RAGAZZI.*
- *LASCIAMOLO SDRAIATO IN TERRA!*

TAESU (VOCE) CERTO CHE POSSONO.

*TAESU (VOCE) Oplegnathus fasciatus. / VIVE NELLE ACQUE CALDE DELLE
 ZONE COSTIERE / UN PESCE DAI RIFLESSI LENTI / MA CHE RESISTE A
 LUNGO... UNA VOLTA PRESO ALL'AMO / NELLA REGIONE
 KYONGSANG I SUOI PICCOLI...(ANNUSA) COS'E' QUESTO ODORE?*

*MENDICANTE LASCIA STARE / NON CI PENSARE A FARMI DELLE DOMANDE. / IO
 NON SO NIENTE. /*

MIDO SI'? (COSA?)

TAESU HO DETTO CHE / VOGLIO MANGIARE QUALCOSA DI VIVO

MIDO AH...CERTO. ERA DA TANTO / CHE NON CI VEDEVAMO.

TAESU *(VOCE) MAI STATO QUI*

MIDO NON E' COSI'?

TAESU *(VOCE) MA MI SEMBRA DI AVERLA GIA' VISTA.*

MIDO A ME SEMBRA DI AVERLA GIA' VISTA. / DOVE CI SIAMO
INCONTRATI?

TAESU "ALLA RICERCA DEL CUOCO MIGLIORE?" IN TELEVISIONE. /
"O SULLA MBC OGNI GIOVEDI' ALLE 6:30"? "I SEGRETI
DELLA CUOCA PIU' GIOVANE DELLA CUCINA GIAPPONESE"

MIDO AH, QUEL PROGRAMMA? / DICONO CHE NON HA ASCOLTO,
MA...SECONDO ME HA SUCCESSO...

TAESU LE DONNE IN GENERE HANNO LE MANI CALDE, NON POSSONO
PREPARARE IL SUSHI.

MIDO ACCIDENTI, / NE SAI TU DI COSE...

TAESU CHI SEI?

WUJIN (FC EFF) TI PIACCIONO...I TUOI VES TITI?

TAESU PERCHE'? / MI HAI IMPRIGIONATO?

WUJIN (FC EFF)CHI CREDI CHE IO SIA?

TAESU HEUNGSAM?

WUJIN (FC EFF)SBAGLIATO

TAESU LAVORI PER SOYEONG?

WUJIN (FC EFF) NO, ALTRO SBAGLIO...

TAESU JONG-YONG? / KANG CHANG-SOK? / HWANG JOO-YEON? /
KIM NA-SONG? / PAK JI-WU?

WUJIN (ACC) (SORRIDE)

TAESU IM DOK-YUN? YI JAE-PYONG? KUK SU-RAN? INSOMMA, CHI
CAZZO SEI?

WUJIN (FC EFF) IO? / SONO UNA SPECIE DI STUDENTE
E TU SEI LA MIA TESI DI LAUREA / UNO STUDENTE CHE SI
SPECIALIZZA SU TAESU. / UN ESPERTO DI TAESU. / NON

IMPORTA CHI SONO IO. / IMPORTA IL PERCHE'. / PENSACI BENE. /

RIPENSA A TUTTA LA TUA VITA. / LA SCUOLA E' FINITA, E'

TEMPO DI FARE I COMPITI ADESSO. / NON CREDI? / RICORDA. /

“SIA UN GRANELLO DI SABBIA CHE UNA ROCCIA NELL'ACQUA,

AFFONDANO ALLO STESSO MODO”.

TAESU VOGLIO SAPERE UNA SOLA COSA / LI DENTRO / MI HAI

IPNOTIZZATO, NON E' VERO? / CHE COSA MI HAI FATTO?

WUJIN (VOCE) MI MANCHI. / SBRIGATI A VENIRE DA ME.

MIDO (VOCE) ECCO. / QUESTO TI PIACERA'. / E' ANCORA VIVO! /

POSSO... TAGLIARLO ADESSO?

TAESU (FIATI)

MIDO (SORRIDE) IO SONO DIVERSA DALLE ALTRE. LE

MIE MANI SONO FREDDE, SENTI?

TAESU (VO) CHE STA FACENDO?

MIDO SIGNORE. / SIGNORE / SIGNORE, CHE COS'HAI? / TIRATI SU...

TAESU (VOCE) RICORDA. “SIA UN GRANELLO DI SABBIA CHE UNA

ROCCIA NELL'ACQUA AFFONDANO ALLO STESSO MODO".

MIDO

(ACC) SIGNORE... ODDIO, PORTAMI UN PANNO

UMIDO...PER FAVORE, TIRATI SU... ODDIO, DEV'ESSERE STATO IL

POLPO...

MIDO

COME TI SENTI?

TAESU

(VERSI)

MIDO

E' TUTTO VERO? / OH...QUELLA MEDICINA E' UNA MERAVIGLIA /

(VERSO) (FC)E' STRANO CHE TU SIA SVENUTO/LI' C'ERA SCRITTO

CHE TI ALLENI TANTISSIMO!

TAESU

STARE A LUNGO SENZA VEDERE IL SOLE...PROVOCA UNA

CARENZA CRONICA DI VITAMINA A ED E. (FIATO) / QUINDI SONO

PIU' ESPOSTO AL VIRUS DELL'INFLUENZA.

MIDO

MA PARLI SEMPRE COSI'? / (FIATO)

MIDO

LA PORTA DEL BAGNO E' ROTTA, NON SI CHIUDE. / NON TI FARE

STRANE IDEE / O TI TAGLIO A FETTINE COME IL MIO SUSHI

TAESU (VOCE) CHE COS'E'?...

MIDO SUPPOSTE. / ERI SVENUTO, SCUSA CHE ALTRO POTEVO FARE?

TAESU (VOCE) (ACC) 15 ANNI DI ALLENAMENTO IMMAGINARIO POSSONO
ESSERE D'AIUTO NELLA VITA REALE?

MIDO – TAESU (VERSI)

TAESU (VOCE) NO.

TAESU HO FATTO UNA COSA ORRIBILE.

MIDO TI HO PORTATO FIN QUI / E POI TI HO RESPINTO / E TI HO ANCHE
FATTO MALE / CAPISCO PERCHE' SEI ARRABBIATO. / DICO
DAVVERO. / TI HO PORTATO QUI...PERCHE' ANCHE TU MI SEI
PIACIUTO SUBITO, APPENA TI HO VISTO. / PERO' / NON MI HAI
CHIESTO NEMMENO COME MI CHIAMO! / MI CHIAMO MIDO. / E
POI / MAGARI TRA UN PO', / QUANDO SARO' PRONTA / TE LO
CHIEDERO' IO / SUL SERIO, / TE LO GIURO SU ME STESSA. / SAI
"IL VOLTO CHE MI MANCA", LA CANZONE NEL TUO DIARIO? /
SARA' QUELLO IL SEGNALE. / QUANDO LA CANTERO' SARA' IL

MOMENTO. DOVRAI ESSERE PRONTO. NON LASCIARTELO
SFUGGIRE. / ANCHE PERCHE' / IO POTREI / ESITARE DI
NUOVO / POTREI CERCARE DI TIRARMI INDIETRO. MA TU NON TI
SCORAGGIARE, QUALSIASI COSA SUCCEDA / NON ESITARE / E
INCHIODAMI!

TAESU

NON ESITARE / E INCHIODAMI? / (FIATO)

MIDO

(FC) QUELLE FORMICHE / LE VEDI ANCORA? / TI SENTI SEMPRE IN
QUEL MODO? / CERTO... SE SEI SOLO, PUO' SUCCEDERE DI
VEDERE LE FORMICHE... / A TANTE PERSONE VERAMENTE SOLE
CHE HO CONOSCIUTO E' CAPITATO DI VEDERE DELLE FORMICHE
PRIMA O POI. / HO PROVATO A CAPIRE PERCHE'. / LE FORMICHE
SI MUOVONO IN GRUPPO, LO SAI... / (DA FC) CREDO SIA QUESTO
IL MOTIVO PER CUI... MOLTE PERSONE SOLE PENSANO ALLE
FORMICHE. / ANCHE SE A ME NON E' MAI CAPITATO. //

SIGNORA

(FC) CINQUE SEI ANNI FA HA CHIAMATO DALL'ESTERO, /

CHIEDEVA SE SUO PADRE SI ERA FATTO VIVO. / NON SAPEVA

NEANCHE CHE ERA STATO LUI A UCCIDERE LA MADRE. / (DA FC)

NON AVENDO ALTRI PARENTI, SI ERA RIVOLTA A NOI. / IL SUO

COREANO...ERA DIVENTATO PESSIMO. / (FC) PENSO CHE I

GENITORI ADOTTIVI SVEDESI FOSSERO ENTRAMBI MEDICI. /

COMUNQUE, MIA CARA GIORNALISTA, / (IC) QUEL...QUEL TAESU /

(FC) NON E' STATO ANCORA CATTURATO? NON E' VERO?

MIDO (SORRIDE) / (DA FC) ECCO QUESTO E' L'INDIRIZZO DI TUA FIGLIA,

E SUL RETRO CI SONO LE INDICAZIONI...PER TROVARE LA

TOMBA DI TUA MOGLIE.

TAESU (VO) EVA... / STOCCOLMA.../ EVA...

MIDO LA VUOI CHIAMARE? / VUOI CHE LO FACCIA IO? / VUOI CHE CI

ANDIAMO INSIEME ALLA TOMBA?

TAESU (VO) NO, DOPO CHE HO UCCISO QUEL BASTARDO. / (FIATI) / (SM

LEGGE) " IL DRAGO BLU"

MIDO VA BENE?

TAESU (VO)NON L'HO ANCORA MASTICATO.

CARTELLO IL DRAGO BLU

MIDO (FC) ALLORA? / ERA QUELLO IL SAPORE?

TAESU (VO) CHE SIANO 10 O 100 RISTORANTI NON IMPORTA / NON
DIMENTICHERO' MAI QUEL SAPORE DURATO 15 ANNI.

CARTELLO IL DRAGO BLU

TAESU (VOMITA) (VERSI) (TOSSISCE)

MIDO (FC) VUOI CHE TICREI UN ID PER COLLEGARTI? / HAI UNA
CANZONE O UN FILM CHE PREFERISCI? / (IC) STO PARLANDO CON
TE.../ CHI CERCHI...STAI CERCANDO QUALCUNO? / IL CONTE DI
MONTECRISTO? / NON C'E' / NESSUNO QUI / CHE SI CHIAMI COSI'.

TAESU (LEGGE SM) STAI BENE, IN UNA PRIGIONE PIU' GRANDE? /
CHIEDIGLI CHI E'?

MIDO E TU...CHI...SEI?

CARTELLO IL PRINCIPE SOLITARIO NELL'ALTA TORRE. NON MI DIMENTICARE,

PRINCIPESSA DEL SUSHI...

TAESU (FC) CHI E' QUESTO BASTARDO?

MIDO NON LO SO. / ABBIAMO SOLO CHATTATO QUALCHE VOLTA. /

ABBIAMO PARLATO DI SUSHI. / (FC) CHE FAI? / DOVE STAI

ANDANDO?

TAESU NON MI POSSO FIDARE DI TE.

MIDO AL MAGICO...

TAESU (VO) AL MAGICO DRAGONE BLU...CAZZO ECCO PERCHE'!

TAESU (VO) CHISSA' PERCHE' AVRANNO ORDINATO DA UN RISTORANTE

COSI' LONTANO.../HO GIA' PASSATO CINQUE RISTORANTI CINESI/

(IC ACC) (TOSSISCE) (VO) I MIEI POLMONI STANNO PER

ESPLODERE. / (TOSSISCE) / (FC) DI' AL CUOCO DI METTERE MENO

PORRI NEI RAVIOLI FRITTI.

RAGAZZO VA BENE.

TAESU (FIATI)

GUARDIANO LASCIALO LI'.

RAGAZZO VA BENE.

CHORUNG (FC) NON LAVORIAMO CON GENTE PROTETTA DA GUARDIE DEL
CORPO. / PER QUELLI CI SONO ALTRI CHE SONO SPECIALIZZATI /
(IC) SE VUOI PUOI CHIEDERE A LORO. / NOI CI OCCUPIAMO
SOLAMENTE DEI PESCI PICCOLI. / SE SONO PIU' DI SEI MESI I
COSTI DI TRASPORTO SONO A CARICO NOSTRO. /
PERCIO' ...CREDO CHE...

TAESU PERCHE' MI AVETE IMPRIGIONATO? / CAZZONI SGONFIATI.

CHORUNG (DA FC ANT) QUI AL SETTIMO PIANO E MEZZO, OGNI
INFORMAZIONE SUI NOSTRI CLIENTI / E' TOP SECRET. / (URLA)
(VERSI)

TAESU (VO) MI RIPAGHERAI PER TUTTI I 15 ANNI. / TE NE STRAPPERO'
UNO PER OGNI ANNO CHE HO PASSATO IN QUELLA STANZA.

CHORUNG (VERSI) (FIATI)

TAESU (FC) (VERSI) (IC) STAI FERMO. / VUOI PARLARE?

CHORUNG (VERSI) *NON LO SO.../ NON L'HO VISTO IN FACCIA...L'HO REGISTRATO...*

CARTELLO TAESU

CHORUNG (VERSI)

TAESU (ACC) QUELLI CON GRUPPO SANGUIGNO AB / (FC SM) ALZINO LA MANO.

CHORUNG (VERSI)

TAESU FATE PRESTO, HA PERSO MOLTO SANGUE.

UOMINI (VERSI URLA) – NON LASCIATELO SCAPPARE.

- DIAMOGLI UNA LEZIONE.
- LASCIAMOLO A TERRA.
- NON PUO' FARCELA.
- SIAMO IN TROPPI.
- MA CHE FATE?
- NON INDIETREGGIARE!
- BLOCCHIAMOLO.

- NON LO LASCIARE.
- COPRIMI.
- ORA LO AMMAZZO!

TAESU (VERSI URLA) / (VERSI) (VO) *NEANCHE OGGI VADO D'ACCORDO CON GLI ALTRI. / SONO DIVENTATO UN MOSTRO. / UNA VOLTA OTTENUTA LA MIA VENDETTA, / POTRO' MAI TORNARE AD ESSERE IL VECCHIO TAESU?*

BRUSIO STRADA

WUJIN SIGNORE, / SIGNORE, / COS'HA, NON SI SENTE BENE? / ODDIO, QUANTO SANGUE! / SIGNORE, SIGNORE...MA COSA LE E' SUCCESSO? / (VERSI) ECCO! / LO PORTI AD EUNGAM. SAEWUN, PALAZZO 8. TENGA, CI PENSI LEI.

TAESU (FIATO) GRAZIE.

WUJIN DI NIENTE. / BEH, / ALLORA.../ CI VEDIAMO, TAESU. (SORRIDE)

TAESU (VOCE) CI VEDIAMO / TAESU. CI VEDIAMO. / (RUSSA) (VERSI)

*CHORUNG (FC EFF) SE ODI QUALCUNO MA NON OSI UCCIDERLO /
SE DETESTI QUALCHE PUTTANA E VORRESTI PUNIRLA,
NOI SIAMO AL TUO SERVIZIO.*

*WUJIN (FC EFF) NON IMPAZZISCE SE VIENE IMPRIGIONATO PER LUNGO
TEMPO?*

*CHORUNG (FC EFF) AH BEH, / SE LEI PREFERISCE, POSSIAMO SEMPRE
MISCHIARE DELLA DROGA NELLE SUE BEVANDE. / SI CHIAMA
SOLUZIONE RISTEDAL. / IN GENERE E' USATA NEL TRATTAMENTO
DELLA SCHIZOFRENIA.*

TAESU (ACC) (VERSI)

*CHORUNG (FC EFF) LA DURATA E' SEMPRE UN FATTORE IMPORTANTE.../
PER QUANTO TEMPO VUOLE CHE LUI...*

WUJIN (FC ACC EFF) PER QUINDICI ANNI

CHORUNG (ACC) (VERSI TOSSISCE)

WUJIN (FC EFF ACC) TROPPO TEMPO?

CHORUNG (FC EFF) CHE COSA HA FATTO?(SORRIDE)

WUJIN (FC EFF) VEDE, O TAESU.../ PARLA TROPPO.

WUJIN (FC) VA A DORMIRE. / DOMANI SI VA DA CHUHWAN
ALL'INTERNET CAFE'

CHUHWAN VADA PURE A SEDERSI DOVE VUOLE.

TAESU (VOCE) CHUHWAN.

CHUHWAN (VERSI) (PIANGE)

WUJIN (FC EFF) VEDE, TAESU, / PARLA TROPPO.

TAESU HAI MAI SENTITO QUESTA VOCE? / CHI E' CHE POTREBBE
ODIARMI FINO A QUEL PUNTO?

CHUHWAN (FUMA) COME POSSO SAPERLO SECONDO TE? / NON CONOSCO
I NOMI DEI MARITI DELLE TUE / 260 DONNE.

TAESU (SM) ID: MONSTER (MOSTRO)

TITOLO MIDO

CHUHWAN MIDO? CHI E' MIDO?

TAESU UNA CHE PIANGE PER NIENTE. / CHUHWAN...

CHUHWAN MH?

TAESU TU PENSI / CHE IN PASSATO HO PARLATO TROPPO?

CHUHWAN (FIATO) AMICO MIO, / MI PIACEREBBE DAVVERO / CHE LO
TROVASSI. / POTREBBE ESSERE UNO...DEI TUOI VECCHI AMICI.
QUALCUNO CHE ORA NON RICORDI PIU' / (LEGGE SM) CERCA
AMICI. / (LEGGE SM) *EVERGREEN VUOLE CHATTARE CON TE.*

TAESU *(LEGGE SM) AUGURI! IL TUO CASO E' STATO UFFICIALMENTE
CHIUSO IERI.*

WUJIN MA SOPRATTUTTO RICORDA QUESTO: / APERTE VIRGOLETTE /
(FIATO) (FIN FC) COME UNA GAZZELLA CHE FUGGE
DALL'OCCHIO DEL CACCIATORE.../ COME UN UCCELLO CHE SI
LIBERA DALLA TRAPPOLA O DALLA GABBIA / LIBERA TE
STESSO. / (IC) CHIUSE LE VIRGOLETTE

TAESU (FC) CHI SEI?

MIDO E TU INVECE, BRUTTO BASTARDO!

TAESU *L'HO DECISO MENTRE ERO IMPRIGIONATO. / CHENON MI SAREI*

FIDATO DI NESSUNO, UNA VOLTA FUORI. / SE AVESSI AVUTO

DEI SOSPETTI SU QUALCUNO, AVREI CREATO UN SEGRETO CHE

AVREMMO CONOSCIUTO SOLO IO E QUELLA PERSONA.

MIDO (ACC) (VERSI)

TAESU (IC) QUELL'ID, 'MONSTER'...ERA UN TRUCCO PER METTERTI IN

TRAPPOLA. / CHI SEI, TU CHE PORTI A CASA TUA UN UOMO

APPENA INCONTRATO?

MIDO (ACC) (VERSI)

TAESU CHI E' EVERGREEN?

MIDO (FIATI)

CHUHWAN (FC EFF) HO CONTROLLATO L'ID EVERGREEN E HO

RINTRACCIATO IL VERO NOME DEL POSSESSORE. / TE LO VUOI

SCRIVERE?

TAESU SI, DIMMELO.

CHUHWAN (FC EFF) SI CHIAMA SU TAE... STRANO NOME!

TAESU (VOCE) HAI L'INDIRIZZO?

MIDO (ACC) (VERSI)

CHUHWAN (VOCE) CERTO, EUNGAM, SAEWUN, PALAZZO 7, INTERNO 407.

TAESU (VO) NON E' CHE VADA MOLTO MEGLIO. / VIVO SOLO IN UNA
PRIGIONE PIU' GRANDE.. / (IC) (FIATI)

WUJIN (FC) "EVERGREEN, / (IC) TU CHI SEI?" / VORRESTI CHIEDERLO
(EH)? / (SORRIDE) / (DA FC) SEI UN RAGAZZACCIO! DEVI
SCOPRIRLO DA SOLO. / ALTRIMENTI CHE GIOCO E'? /
INNANZITUTTO, "CHI"? / E POI DOPO, "PERCHE"? /
SE RIESCI A SCOPRIRLO, TORNA PURE QUANDO VUOI. / (FC)
AUMENTERO' IL TUO PUNTEGGIO. / HAI TEMPO FINO AL 5
LUGLIO. / (IC) OH NO, TI RESTANO SOLO CINQUE GIORNI! /
TROPPO POCHI? / COMUNQUE PROVACI. / SE TROVI LE RISPOSTE, /
UCCIDERO' ME STESSO E MIDO SARA' SALVA. / (FC) SI, HAI
CAPITO BENE, / MIDO. / (IC) UCCIDERO' OGNI DONNA CHE AMI, /
OGNI DONNA A CUI SARAI LEGATO FINCHE' SARAI VIVO.

TAESU (ACC) (FIATI)

WUJIN DOPOTUTTO, SEI FAMOSO PER NON PROTEGGERE LE TUE
DONNE./ NON CI SEI MAI RIUSCITO FINORA...

TAESU (ACC) (VERSI)

WUJIN (VERSI) (TOSSISCE) ACCIDENTI CHE FORZA STRAORDINARIA,
MISTER MONSTER. / (VERSI) SEI PROPRIO IL MOSTRO CHE HO
CREATO. SEI PERFETTO! / MA SE MI UCCIDI / NON RIUSCIRAI
MAI A SAPERE IL 'PERCHE' . / HAI VISSUTO CON QUESTO
DESIDERIO PER 15 ANNI.../ E ORA NON VUOI SAPERLO? / (VERSI)
(TOSSISCE) ECCO, BRAVO.

TAESU (FIATI)

WUJIN AH...LA TORTURA DEI DENTI.../ MA NON SERVIREBBE A NIENTE
TORTURARMI. / (FC) HO IL CUORE DEBOLE E MI HANNO MESSO
UN PACEMAKER. / (DA FC) QUANDO MI HANNO OPERATO, /
SAI COSA HO CHIESTO AL DOTTORE? / DOTTOR HOPKINS, /

METTA ANCHE / UN TELECOMANDO PER POTERLO SPEGNERE...

“COSA”? / “E PERCHE’”? / “COSI’ POSSO SUICIDARMI /

QUANDO VOGLIO. / LE DO ALTRI 100.000 DOLLARI. (SORRIDE) /

(VERSI) ALLORA...? NON SAI CHE FARE, EH? / (DA FC)

VORRESTI SEGUIRE LA TUA RABBIA E UCCIDERMI SUBITO. /

MA COSI’ NON SAPRESTI PERCHE’ TI HO IMPRIGIONATO. /

MI VORRESTI TORTURARE, MA MI UCCIDEREI PRIMA DI

PARLARE./ ALLORA / (FC) CERCHI SOLO VENDETTA / O VUOI

SAPERE LA VERITA’? / E’ DAVVERO UN GROSSO PROBLEMA. /

TI HO TENUTO D’OCCHIO PER 15 ANNI. / SONO STATO BENE

GRAZIE A TE. / MAI AVUTO UN ATTIMO DI NOIA, / O DI

SOLITUDINE. (SORRIDE) / VENDICARSI E’ LA CURA MIGLIORE PER

QUALCUNO CHE E’ STATO FERITO. / PROVA ANCHE TU. /

15 ANNI DI VITA PERDUTI, / AVER PERSO ANCHE UNA MOGLIE E

UNA FIGLIA, / TUTTO QUESTO PUO’ ESSERE DIMENTICATO. /

TE LO RIPETO, / VENDICARSI FA BENE ALLA SALUTE. / MA.../

CHE SUCCEDA UNA VOLTA CHE TI SEI VENDICATO? /

SCOMMETTO / CHE IL DOLORE TORNERA' A CERCARTI. /

TAESU, SEI LI'? / DA QUANTO TEMPO!.../ MI SEI MANCATO. /

NON L'AVRAI LASCIATA LEGATA TROPPO A LUNGO?

C'ERA ANCHE LA PORTA APERTA

MIDO (FC) (URLA) / SALVAMI...

TAESU (VO) CI STO PROVANDO.

CHORUNG (ACC) (CANTICCHIA) (VERSI) / (IC) QUESTO DENTISTA E'

MOLTO BRAVO.

TAESU (ACC) (VERSI)

CHORUNG NON TI MUOVERE. / NON TI MUOVERE. / STA FERMO. / (FC) STA

FERMO!

TAESU (ACC) (VERSI)

CHORUNG ORA...

TAESU (URLA)

CHORUNG ECCO...

MIDO (URLA)

TAESU (FIATI)

CHORUNG VEDI, DICONO / CHE LA GENTE SI SPAVENTA / SOPRATTUTTO PER
 COLPA DELL'IMMAGINAZIONE. / PERCIO' / NON IMMAGINARE. E'
 MOLTO MEGLIO. / SARAI PIU' CORAGGIOSO DI UNA TIGRE. / ORA
 LO FACCIAMO DAVVERO.

TAESU (VERSI) (RIDE)

CHORUNG SI'? / (SORRIDE) SI, LA RINGRAZIO MOLTO / GRAZIE ALLE SUE
 INFORMAZIONI, L'HO TROVATO SUBITO / MA NON ABBIAMO
 ANCORA COMINCIATO. / COSA? / (FIATO) / ANDIAMO. (VERSO)

TAESU (ACC) (VERSO)

MIDO (ACC) (URLA)

CHORUNG (FIATO) DAVVERO. ANDIAMO.

TAESU (VOCE) BATTIAMOCI. / (VERSI) BATTIAMOCI.

CHORUNG (RIDE) CHE ALTRO VUOI?

TAESU LA TUA MANO. / TI TAGLIO LA MANO. / DEVO TAGLIARTELA,
PERCHE' HAI TOCCATO IL SENO DI MIDO. (VERSO)

UOMO (VERSO)

TAESU (ACC) (VERSI)

CHORUNG E CHE FARAI DELLA MIA LINGUA?

TAESU (VERSI)

MIDO ANCORA NON TI FIDI DI ME, BRUTTO BASTARDO? / EH?

SEGRETARIO CAPO MI SEMBRA UNA COSA IMPOSSIBILE DA REALIZZARSI. / HO
FATTO UN'ATTENTA ANALISI, E IL RIFIUTO DELLA BANCA DI
PAGARE 270 MILIONI NON E' DOVUTO A PRESUNTE
IRREGOLARITA' DEL NOSTRO EDIFICIO, / PER ME E' DOVUTO A
PROBLEMI INTERNI ALLA BANCA STESSA. / PERCIO' RITENGO
CHE NON CI SARANNO PROBLEMI. / SEBBENE / L'EQUITY SHARE
DEL PRESIDENTE CHOI SIA SOLO DEL 25 PERCENTO... /
POTREMMO CONSIDERARE LA POSSIBILITA' ...

MIDO TAESU. (PIANGE)

TAESU CHE C'E'?

MIDO DAVVERO QUELLO AVEVA DETTO CHE MI AVREBBE UCCISA?

TAESU SI.

MIDO MA PERCHE'? SOLTANTO PERCHE' TU MI AMI? / (PIANGE) /

TAESU...?

TAESU CHE C'E'?

MIDO (CANTA) DOVE SARA' IL MIO AMORE? / SEMPRE PIU' SOLO E'IL MIO

CUORE (PIANGE) LE PAROLE CHE TU VORRESTI DIRE.../ CON LE

MANI LE POSSO SENTIRE/ (PIANGE) TANTE NOTTI DA SOLA HO

PASSATO / MA UN RICORDO MI HA CONSOLATO / DI ASCIUGAR

LACRIME SONO STANCA (FC) E' IL TUO VISO CHE MI MANCA.

CAPO DELLA SICUREZZA (FC) HANNO PRESO TUTTA LA LORO ROBA / E SONO

PARTITI CON UNA MACCHINA A NOLEGGIO. / MIDO HA

CHIAMATO IL RISTORANTE E SI E' LICENZIATA.

WUJIN (FIATO) PARTIAMO APPENA ABBIAMO FINITO.

CAPO DELLA SICUREZZA (FC) DOVREBBE RIPOSARSI, OGGI.

WUJIN (FC) NON CI RIESCO. / SONO DISPERATO. / LEI / (IC) PENSA
DAVVERO CHE MIDO / (FC) SIA INNAMORATA DI O TAESU? / (IC)
COSI' PRESTO?

MIDO (VERSI)

TAESU (VERSI)

MIDO TAESU, / (VERSI) MI FA TANTO MALE. / (VERSI) MA IO VOGLIO
RESISTERE. / (FIATI) VOGLIO CHE TU LO SAPPIA. / (VERSI)

TAESU (ACC) (VERSI)

MIDO (FC) COME HAI FATTO A RESISTERE? / PER 15 ANNI?

TAESU C'E' SEMPRE UN MODO.

MIDO (ACC) (FIATI) TI PIACE? EH?

TAESU (ACC) (VERSI)

MIDO TI PIACE TANTO, NON E' VERO?

TAESU (ACC) (VERSI)

MIDO VOGLIO FARE TUTTO QUELLO CHE TI PIACE. (VERSI)

TAESU (VERSI) / (VO) NON PENSARE AL FUTURO. / NON PENSARE
A NIENTE.

MIDO (ACC) (BACI)

TAESU (VO) A VOLTE PROVO UN SENSO DI GRATITUDINE PER GLI ANNI
TRASCORSI IN PRIGIONE. SENZA QUEGLI ANNI SAREI PIACIUTO A
MIDO?

MIDO (SORRIDE)

WUJIN (FIATI CON MASCHERA)

MIDO (STARNUTISCE)

TAESU (VOCE) SE SA CHE HO DETTO CHE AVREI TAGLIATO LA MANO DI PAK
CHORUNG E' PERCHE' CI STA SPIANDO, / E SE SA DOVE SIAMO E'
PERCHE' CI SEGUE DI NASCOSTO.

CARTELLO HO ADDOSSO UNA MICROSPIA (CIMICE), PER FAVORE LA TROVI.

MIDO (FC) FORSE, TI HA LIBERATO, E' PERCHE' SI DIVERTE AD
OSSERVARTI MENTRE IMPAZZISCI CERCANDO DI VENDICARTI. /

E NON TI DIRA' MAI IL PERCHE'.../ COSI' PUO' GIOCARE CON TE

ALL'INFINITO / (FC EFF) / NON PENSI CHE SIA COSI'? / (FC) EDIZIONI

EVERGREEN – SERVIZIO STAMPA ONLINE. / EVERGREEN PASTA E

PIZZA. / ASSISTENZA EVERGREEN, SPECIALIZZATI IN SICUREZZA,

VIVAIO EVERGREEN / (IC) EVERGREEN OLD BOYS, / HOMEPAGE

EX ALUNNI DEL LICEO SANG-NOK /DIARIO SEGRETO EVERGREEN

/ HOMEPAGE DI CHONG SANG-NOK/ NORWEGIAN WOOD,

EVERGREEN...

CHUHWAN (VERSO) / (LEGGE) (SM) *BENVENUTI TRA GLI EVERGREEN OLD*

BOYS, /HOMEPAGE DEGLI EX ALUNNI DEL LICEO SANGNOK.

INSEGNANTE (FC) AH NO, E' ORA DI CHIUDERE

MIDO LA PREGO. / SOLO I REGISTRI DEL '79!

INSEGNANTE (VOCE) (VERSI) E' BUIO, SE VUOLE PUO' ACCENDERE LA LUCE./

FACCIA PURE CON COMODO.

TAESU (FC) CHUHWAN? / TI RICORDI WUJIN? / FACEVA L'ULTIMO ANNO

NEL '79. / (FC) (EFF) MI SEMBRA SIA ANDATO A STUDIARE IN
AMERICA.

CHUHWAN (FC EFF) WUJIN? / NON LO CONOSCO. / SI CHIAMA COSI' QUEL
BASTARDO? / COME L'HAI SAPUTO?

TAESU (FC) HO CERCATO TRA TUTTI I DIPLOMATI DI QUEGLI ANNI E L'HO
TROVATO.

CHUHWAN (FC EFF) IL NOME NON MI DICE NIENTE. NON HAI ALTRO? /
PERCHE' NON PROVI A CERCARE NEGLI ARCHIVI DELLA SCUOLA?

TAESU (DA FC) CONOSCI SU-A? / ERA DEL NOSTRO ANNO.

CHUHWAN (FC EFF) SU-A? SU-A? (VERSO) SI, CERTO. MA E' MORTA.

TAESU (FC) IN CHE CLASSE ERA?

CHUHWAN (FC EFF) TERZA B / STAVA NELLA CLASSE ACCANTO
ALLA TUA. / MA CHE C'ENTRA LEI?

TAESU (FC) PERCHE' MANCA LA FOTO? / AH, / FORSE QUESTA ERA LEI /
MA COM'E' MORTA?

CHUHWAN AH, GIUSTO, TU NON LO PUOI SAPERE... / E' SUCCESSO DOPO CHE

TI SEI TRASFERITO / E' ANDATA ALLA DIGA HAPCH'ON, E SI E'
BUTTATA DI SOTTO. / E' ANNEGATA, POVERETTA. / UNA
SETTIMANA DOPO HANNO RITROVATO IL CORPO GONFIO CHE
GALLEGGIAVA ANCORA.

TAESU CHE TIPO ERA?

CHUHWAN (FC EFF) (SORRIDE) CHI, LEI? (IC) ERA UNA VERA PUTTANELLA,
QUELLA RAGAZZA. / ALL' APPARENZA SEMBRAVA UNA TUTTA
TIMIDA E RISERVATA. MA POI IN REALTA' ERA UNA DELLE PIU'
FACILI, FIGURATI.../ GIRAVA VOCE CHE FOSSE ANDATA A
LETTO CON TUTTI NELLA SCUOLA. TRANNE CHE CON ME!
(VERSI) AVREI DOVUTO METTERMI IN FILA...(RIDE) IN OGNI
CASO... DICEVANO ANCHE CHE LA SUA FAMIGLIA FOSSE
STRARICCA. E ANDAVA ANCHE BENE, AVEVA BUONI VOTI!
L'UNICO NEO ERA CHE SI COMPORTAVA COME UNA VERA
PUTTANA...(RIDE) / E CHI SE LO RICORDAVA PIU'! CHE STORIA! /

TAESU! E' PASSATO COSI' TANTO TEMPO CHE NON MI RICORDO

PIU' NIENTE. / MA QUELLA SU-A, / ASPETTA PERO', ANCHE

TU...TAESU... (VERSI)

WUJIN (ACC) (VERSI)

TAESU (FC EFF) CHUHWAN! / CHUHWAN! CHE SUCCEDA? / CHUHWAN! /

CHUHWAN! RISPONDIMI.

WUJIN TAESU.. / TAESU../ (FIATI) NON ERA UNA PUTTANA. / (FIATI)

MIA SORELLA NON ERA UNA PUTTANA. / EH? / QUESTO TE LO

DEVI METTERE BENE IN TESTA. / (FIATI) TI SEI SBARAZZATO

DELLA CIMICE, E MI HAI COSTRETTO / A VENIRE QUI DI

PERSONA... AH.../ PER ORIGLIARE. (FIATI) ECCO PERCHE'

CHUHWAN E' MORTO (FIATI).../ E' STATA TUTTA COLPA TUA. /

E' CHIARO? / (FIATO) (VERSI)

TAESU (FC EFF) IO TI AMMAZZO! FIGLIO DI PUTTANA! TI TROVO E TI

AMMAZZO! / (IC) FIGLIO DI PUTTANA! (URLA)

WUJIN (PIANGE)

INFERMIERA E' PRESTO. LO STUDIO E' ANCORA CHIUSO. / PER FAVORE
RITORNI TRA UN'ORA.

TAESU STO CERCANDO UN VOSTRO PAZIENTE A CUI AVETE MESSO
SEI DENTI D'ORO.

TAESU PAK CHORUNG?

CHORUNG PER COLPA TUA MI SONO TRASFERITO. / COSI', PER
FESTEGGIARE, / HO INSTALLATO UN NUOVO TELEVISORE. / (FC)
CHE TE NE PARE? / TI PIACE? / CI SONO UN MUCCHIO DI CANALI. /
DIVERTENTE VERO? / C'E' ANCHE GENTE CHE NON VUOLE PIU'
ANDARSENE

MIDO TU HAI VISSUTO IN UN POSTO COME QUESTO PER 15 ANNI?

TAESU (FC) SI', MA DOPO 11 MI SENTIVO A CASA.

CHORUNG (DA FC) CHE FAI? NO! NON HO BISOGNO DI SOLDI. / IL NEMICO
DI UN NEMICO E' UN AMICO.

MIDO (FC) ABBIAMO BUTTATO VIA LA MANO, PERCHE' ERA MARCITA.

CHORUNG (FIATO) MIO AMORE, MI SEI MANCATO! / MALEDETTO
BASTARDO./ TE LA FARO' PAGARE...TE LO GIURO...

MIDO (FC) ALLORA...PERCHE' MI HAI PORTATO QUI? / MH? / (FC)
(URLA) NO! NON MI LASCIARE QUI! / PERCHE'? / PERCHE' TE NE
VAI? / HO PAURA! / NO! / FATEMI USCIRE! NO!

TAESU (ACC) SE DOPO IL 5 LUGLIO / NON SONO ANCORA TORNATO,
LASCIALA ANDARE. / MI RICORDO VAGAMENTE / CHE
QUALCUNO VENIVA A TROVARMИ QUANDO ERO RINCHIUSO QUI. /
CHE FACEVA QUELLA PERSONA?

CHORUNG PER DUE O TRE VOLTE? / HO MESSO NEL TUO BICCHIERE UNA
SOSTANZA CHE INDUCE L'IPNOSI.

TAESU SI? / BARBITURATO DI SODIO?

CHORUNG (FC) (RIDE) SAI PROPRIO TUTTO!

MIDO (ACC) (FC)(URLA) NO! NO! FATEMI USCIRE! VOGLIO USCIRE!

CARTELLO TAGLIO E MESSA IN PIEGA

YONGJA (FC) SONO TUTTE SCIOCCHESSE! / PER QUANTO SI TRATTASSE DI

UNA SCUOLA CATTOLICA, / (IC) NON SAREBBE MAI MORTA SE
FOSSE STATO SOLO PER QUELLE VOCI. / DEV'ESSERCI STATO
QUALCOS'ALTRO. / MAGARI POTREBBE ESSERE.../ FORSE ERA
INCINTA! / PERO' .../ NON CREDO PROPRIO CHE SU-A FOSSE COSI'
COME DICEVANO. / (FC) ERA UNA RAGAZZA COSI' PULITA! / IO
NON CREDO CHE ANDASSE CON TUTTI. / (IC) COMUNQUE / MI
PARE CHE ALL'EPOCA AVESSE UNA STORIA CON QUALCUNO. /
TU LO SAI CHI ERA? / (SORRIDE) IO NON LO SO, NON ME LO
RICORDO. / (FIATI) / CHUNSIMA. / SI / TE LA RICORDI SU-A? /
CHI ERA QUELLO CON CUI STAVA? / NON NE HAI IDEA? / NO,
NON DIRE CRETINATE. / (FC) MA FIGURATI, CHE COSA NE VUOI
SAPERE TU DELL'AMICIZIA...NON TE NE SEI MAI PREOCCUPATA!/
DAI, SMETTILA! / E CHI ALTRO POTREBBE SAPERLO? / CHI? /
CHUHWAN? / (IC) COSA? SEI SICURA? / AH, / LO CONOSCO.../ E
PERCHE' DOVREBBE SAPERLO? / DAVVERO? / MA DAI, SUL

SERIO?/ HO CAPITO, CIAO.../ TI RICHIAMO IO TRA UN PO'. /

CH'UNSIMA DICE CHE / L'HA SENTITO DIRE DA CHUHWAN, E CHE

TU.../ LO SAI MEGLIO DI CHIUNQUE ALTRO.

TAESU (VO) DRIN-DRIN, / DRIN-DRIN / SPOSTETEVI. / SE ESITATE POTETE

FARVI DEL MALE / MOLTO MALE.

TAESU RAGAZZO (VERSI)

CARTELLO O TAESU

TAESU RAGAZZO (FUMA)

SUNYO CHE STAI FACENDO?...STAI FUMANDO? / (VERSO) (OP. AVANTI!) /

SCENDI E SPEGNI LA!

TAESU RAGAZZO TANTO OGGI CAMBIO SCUOLA. / VADO A SEOUL / (FUMA) QUINDI

NON MI ROMPA, SIGNORINA KIM.

SUNYO SEI UN VERO IMPERTINENTE!

TAESU RAGAZZO (ACC) (VERSI) (FIATO) / (VERSI) / (SPUTA) (VERSI)

SU-A TU SEI TAESU, VERO?

TAESU RAGAZZO E TU INVECE SARESTI?

SU-A HO SENTITO CHE HAI SUCCESSO CON LE RAGAZZE.

TAESU RAGAZZO (SORRIDE) NO, SONO TUTTI PETTEGOLEZZI!

SU-A DICONO ANCHE CHE SEI MOLTO SIMPATICO. / RACCONTAMI
QUALCOSA.

TAESU RAGAZZO (FIATO) BEH.../ ESSERE MOLTO SIMPATICI A TUTTI A VOLTE PUO'
ESSERE VERAMENTE FATICOSO. / MH? / ALLORA, UN PADRE E
UNA FIGLIA.../ VANNO A UN BAGNO PUBBLICO.../ E SI
SPOGLIANO...

SU-A SCUSAMI, DEVO ANDARE. //

CARTELLO STATEMI BENE, STRONZI!

TAESU RAGAZZO (FIATO)

SU-A (FC) NO, DAI!...

WUJIN RAGAZZO (FC) ASPETTA! UNA SOLA! / VIENI QUI.

SU-A (FC) NO, NON MI VA. / (SORRIDE)

WUJIN RAGAZZO E DAI, VIENI QUI!

SU-A E VA BENE, VA BENE! / (FIATI)

WUJIN (ACC) (FIATI)

SU-A SEI SODDISFATTO?

WUJIN RAGAZZO LA GONNA, ALZALA.

SU-A NO, DAI.

WUJIN RAGAZZO ALZALA!

SU-A NON MI VA! / (SORRIDE) / CHE C'E'? / (FIATI) MI FAI IL SOLLETICO/

(VERSI) NO, DAMMELE. / MA CHE FAI?

WUJIN RAGAZZO FAMMI VEDERE.

SU-A NO, NON VOGLIO.

WUJIN RAGAZZO FAMMI VEDERE!

SU-A STA FERMO! / (SORRIDE) VATTENE! / (FIATI)

WUJIN RAGAZZO (ACC) (FIATI)

SU-A (FIATI) / (VERSO)

WUJIN RAGAZZO (VERSO)

CHUHWAN RAGAZZO (FC) ERA PROPRIO SU-A, / NE SEI SICURO?

TAESU RAGAZZO NON LO SO COME SI CHIAMA / IO SO SOLO CHE E' DEL NOSTRO

ANNO E CHE GIRA CON UNA BICICLETTA ROSSA

CHUHWAN RAGAZZO FAI BUON VIAGGIO.../ TI VERRO' A TROVARE A SEOUL.

TAESU RAGAZZO DOVE VAI?

CHUHWAN RAGAZZO HO UN APPUNTAMENTO CON CH'UNSIM.

TAESU RAGAZZO SE RACCONTI QUALCOSA T'AMMAZZO!

MIDO (FC) NON E' POSSIBILE. / TI HANNO RINCHIUSO PER 15 ANNI SOLO
PER AVERLO DETTO? / ERA UN CRIMINE COSI' GRANDE?

TAESU (FC) SIA UN GRANELLO DI SABBIA CHE UNA ROCCIA
NELL'ACQUA, AFFONDANO ALLO STESSO MODO. / (IC) E' QUELLO
CHE PENSA WUJIN.

MIDO (FC) MA PERCHE' IL CINQUE LUGLIO? / COSA SIGNIFICA?

TAESU E' IL GIORNO / IN CUI SU-A E' MORTA.

MIDO (FIATO) MA ORMAI E' FINITA. / TU NON VOLEVI VENDICARTI,
VERO? / VOLEVI SOLO SAPERE PERCHE' ERI STATO

IMPRIGIONATO. / QUINDI ORA / ORA CE NE ANDREMO DOVE

WUJIN NON POTRA' MAI TROVARCI (VERO)? / (FC) MH?

TAESU (VO) NON PUO' FINIRE COSI'. / (IC) OTTENERE LA

VENDETTA FA PARTE DI ME.

MIDO (FC) MA NON SAI NEANCHE DOVE ABITA!

TAESU (VO) COME UNA GAZZELLA CHE FUGGE DALL'OCCHIO DEL

CACCIATORE.../ COME UN UCCELLO CHE SI LIBERA DALLA

TRAPPOLA O DALLA GABBIA.../ LIBERA TE STESSO... E' UNA

CITAZIONE DA "JAMON", CAPITOLO 6 VERSO 4 E "JAMON"

TRADOTTO SIGNIFICA "MAXIM" E EVERGREEN HA DETTO CHE VIVE

IN UNA TORRE MOLTO ALTA. / IL SEI E IL QUATTRO POTREBBERO

ESSERE AI PIANI / QUARTO PIANO / SESTO PIANO. / O FORSE IL

64ESIMO PIANO?/ P? / PENTHOUSE! L'ATTICO!

DONNA (VOCE) INSERIRE IL CODICE

MIDO (FIATO) PER COSA VORRESTI CHE IO PREGASSI?

DONNA (VOCE) CODICE ERRATO / INSERIRE IL CODICE CORRETTO /

CODICE ERRATO / INSERIRE IL CODICE CORRETTO.

TAESU TI PREGO, / FA CHE LA PROSSIMA VOLTA INCONTRI UN UOMO

 PIU' GIOVANE.

MIDO (PIANGE)

BRUSIO GENTE ASCENSORE

MIDO IO TI PREGO / FA CHE OGGI WUJIN / S'INGINOCCHI

 DAVANTI A TAESU E GLI CHIEDA PERDONO.

TAESU HAI FATTO L'AMORE CON TUA SORELLA.

WUJIN ANDIAMO SU A PARLARE.

MIDO (PIANGE)

WUJIN BLOCCATELO!

TAESU (VERSI)

UOMINI (VERSI)

SIG. HAN IMPARI A CONTROLLARSI.

WUJIN (CANTICCHIA) / CHE MERAVIGLIA.

TAESU HAI FATTO L'AMORE CON TUA SORELLA.

WUJIN ORA VA MEGLIO.

TAESU E IO HO MESSO IN GIRO LA VOCE. / E' PER QUESTO CHE SU-A E'
MORTA.

WUJIN GUARDARE NELLO SPECCHIO / RICORDA QUEL GIORNO. /
NON TROVI?

TAESU E' INGIUSTO CANCELLARMI I RICORDI E POI / CHIEDERMI DI
TROVARE LA VERITA' / COMUNQUE HO VINTO IO / DEVI
MORIRE, / COME HAI PROMESSO.

CARTELLO CHE DIO TI PROTEGGA ANCHE OGGI...

WUJIN (FC) (SORRIDE) TU CREDI DI AVER DIMENTICATO QUEL GIORNO
PERCHE' SEI STATO IPNOTIZZATO? / NE SEI SICURO? / (IC) LO SAI
QUAL'E' IL VERO MOTIVO PER CUI NON RICORDI NULLA? / LO
VUOI SAPERE? / L'AVEVI DIMENTICATO. / (FC) TI SEMBRA... / (IC)
TROPPO SEMPLICE? / EPPURE E' LA VERITA'. L'HAI
SEMPLICEMENTE...DIMENTICATO. / PERCHE'? / PERCHE' NON TI

RIGUARDAVA. / LA VOCE CHE HAI MESSO IN GIRO SI E'
INGIGANTITA...DICEVANO CHE SU-A ERA INCINTA. / MIA
SORELLA SI E' FATTA TALMENTE TRAVOLGERE...CHE HA
COMINCIATO A CREDERCI. / (IC) ADDIRITTURA / NON EBBE PIU'
LE MESTRUAZIONI E LE SI GONFIO' LA PANCIA / STRANO VERO? /
(FC) PENSA COSA PUO' PROVARE UNA RAGAZZA CHE CREDE DI
ESSERE IN ATTESA DI UN FIGLIO E DI UN NIPOTE. / CAPISCI ORA? /
PER COLPA DELLA TUA LINGUA / MIA SORELLA E' RIMASTA
INCINTA. / NON E' STATO IL CAZZO DI WUJIN.../ MA LA LINGUA
DI TAESU.

TAESU PER QUESTO HAI UCCISO TUA SORELLA?

WUJIN COSA?

TAESU PENSA COSA PUO' PROVARE UN RAGAZZO CHE METTE AL
MONDO UN FIGLIO E UN NIPOTE. / HAI AVUTO PAURA.../
PENSAVI CHE UNA VOLTA NATO IL BAMBINO, TUTTI AVREBBERO

CAPITO.

WUJIN (ACC) (RIDE)

TAESU HAI SCOPERTO CHE ERA UNA GRAVIDANZA IMMAGINARIA DOPO
CHE L'HAI UCCISA / ORA CAPISCO PERCHE' MI HAI ODIATO / E
CONTINUI A ODIARMI.

WUJIN (RIDE)

TAESU DISSERO CHE SU-A ERA DA SOLA ALLA DIGA, /
ALLORA CHI SCATTO' QUESTA FOTO? / (FC) C'E' LA DATA, IL 5
LUGLIO!

WUJIN AH...NON MI DIVERTO PIU' ADESSO. / (SORRIDE) NON VALE! /
MA VOGLIO FINIRE (IO) IL RACCONTO. / ASCOLTA BENE. / E' UNA
STORIA BELLISSIMA.

WUJIN (FC) HAI MAI SENTITO PARLARE DI SUGGESTIONE POST-
IPNOTICA? / SI SUGGERISCE UNA CERTA AZIONE DURANTE
L'IPNOSI, CHE POI VIENE COMPIUTA IN STATO DI VEGLIA./
(DA FC) NON L'HAI CAPITO? NON CI SEI ARRIVATO? / CHI SEI TU,

CHE PORTI A CASA TUA UN UOMO APPENA INCONTRATO?

MIDO (FC) E TU ALLORA? CHI CAZZO SEI TU?

WUJIN (RIDE)

MIDO (ACC) (DS) NO, SONO MOLTO CONTENTA, MI PIACE...

HYONGJA (ACC) (RIDE) ANCHE A ME PIACEREBBE PARLARTI DI UNA COSA
CHE SICURAMENTE TI INTERESSERA'.

WUJIN (FC) VI ABBIAMO ENTRAMBI IPNOTIZZATI.

WUJIN (VOCE) E' STATA UNA FORTUNA CHE FOSTE TUTTI E DUE MOLTO
RICETTIVI ALL'IPNOSI, MOLTO PIU' DEGLI ALTRI. / NON E'
DIVERTENTE? / UNA PAROLA TI FA RIMANERE INCINTA,
UN'ALTRA TI FA INNAMORARE. / MA ANCHE ESSENDO MOLTO
RICETTIVI ALL'IPNOSI E ANCHE / (IC) TENENDO CONTO DELLA
BRAVURA DELLA SIGNORA HYONGJA / FAR INNAMORARE LA
GENTE / NON E' PER NIENTE FACILE. / VUOI SAPERE COME CI
SIAMO RIUSCITI?

MIDO AH, QUEL PROGRAMMA? / DICONO CHE NON HA ASCOLTO MA...

SECONDO ME HA SUCCESSO.

TAESU LE DONNE IN GENERE HANNO MANI CALDE, NON POSSONO

PREPARARE IL SUSHI.

MIDO ACCIDENTI, / NE SAI TU DI COSE!

WUJIN (FC) IL PRIMO IMPULSO CHE TI ABBIAMO TRASMESSO, / (IC) E'

STATO QUELLO DI ANDARE PROPRIO / IN QUEL RISTORANTE /

DOPO IL RILASCIO. / POI REAGIRE ALLA SUONERIA DI UN

DETERMINATO CELLULARE. / NON APPENA LA SENTIVI, / AVRESTI

DOVUTO DIRE DETERMINATE PAROLE.

TAESU CHI SEI?

MIDO E TU INVECE, BRUTTO BASTARDO?

WUJIN TI PIACCIONO...I TUOI VESTITI? / (FC) ANCHE CON MIDO

AVEVAMO FATTO IN MODO CHE REAGISSE ALL'UOMO CHE LE

DICEVA DETERMINATE PAROLE. / E A MIDO CHE TI STRINGEVA LA

MANO, TU AVRESTI REAGITO...OVVIAMENTE... / IL TUO ERRORE

PIU' GRANDE NON E' STATO NON RIUSCIRE A TROVARE UNA

RISPOSTA. / SE FAI LE DOMANDE SBAGLIATE NON TROVERAI MAI

LA RISPOSTA GIUSTA. / LA DOMANDA NON E': "PERCHE' YI WUJIN

MI HA IMPRIGIONATO?" / MA "PERCHE' MI HA RILASCIATO?".../ E

POI ANCORA.../ COME MAI (YI) WUJIN HA LASCIATO LIBERO (O)

TAESU DOPO 15 ANNI? / (IC) PERCHE'? / (CANTICCHIA) (RIDE)

(CANTICCHIA) (SORRIDE) //

CARTELLO

SORRIDI E IL MONDO SORRIDERA' CON TE, PIANGI E PIANGERAI DA

SOLO.

TAESU

(URLA) //

WUJIN

(FC) SIGNOR HAN! / HO DETTO SIGNOR HAN!

TAESU

(VERSI) (TOSSISCE) / (VERSI) MIDO, / (FIATI) NON LO SA, VERO?

WUJIN

MALEDIZIONE / PERCHE' L'HAI NASCOSTA LI'? / HAI PENSATO

CHE LUI MI AVREBBE ODIATO PERCHE' GLI HO TAGLIATO LA

MANO? / (FC) MA NON HAI PENSATO CHE POTEVA ESSERE UNA

TRAPPOLA? / (VERSI) / (IC) COME POTRESTI MAI PROTEGGERE LA
TUA DONNA, CON QUEL CERVELLO? / IO L'HO SEGUITA E L'HO
PROTETTA SEGRETAMENTE, DA QUANDO AVEVA QUATTRO ANNI./
NON SEI MAI STATO CAPACE DI RAGIONARE. / E LA MANO DI PAK
CHORUNG? / (VA FC) SEI UN POVERO IMBECILLE! / (IC) HAI VISTO
LA SUA NUOVA PRIGIONE?...HA DETTO CHE DOVEVA CAMBIARE
PERCIO' IN CAMBIO DELLA SUA MANO...GLI HO DATO L'INTERO
PALAZZO!

MIDO TAESU! / HA PORTATO UNA SCATOLA.../ (FC) E' QUI DAVANTI A
ME. / E' VIOLA COME QUELLA DELL'ALTRA VOLTA.../ (IC) E DICE
CHE ORA DEVO APRIRLA.

TAESU (DA FC) NON FARLO! / NO, MIDO. / NON FARLO. FERMATI! NON
APRIRLA PER NESSUN MOTIVO!...PER NESSUN MOTIVO! / NON
TOCCARLA NEANCHE, O SUCCEDERA' UNA COSA TERRIBILE.

MIDO CHE C'E' DENTRO? / TU LO SAI, VERO?

TAESU MIDO!...IO...MI...MIDO! TU ASPETTA SOLO UN POCO. EH? EH?

PICCOLA MIA! / IO...TRA...TRA POCO ARRIVO...ARRIVO SUBITO

HAI CAPITO? / TRA POCO, BAMBINA MIA...

MIDO (PIANGE) MA NON PUOI VENIRE QUI ADESSO? / IO HO PAURA.

TAESU ARRIVO, MA TU CE LA FAI AD ASPETTARE, VERO?

MIDO SI'!... (PIANGE)

TAESU BENE. BRAVA AMORE. SEI DAVVERO BRAVA. BRAVA! / IO TI

CHIAMO IO...TI CHIAMO IO / TI CHIAMO APPENA POSSO.

MH?/ (FC) TI PREGO! / (IC) TI PREGO, NON DIRLO A MIDO. (VERSO)/

LEI NON C'ENTRA! / CHE COSA HA MAI FATTO DI MALE, LEI? /

(PIANGE) LO SAI CHE E' SOLO COLPA MIA. / (PIANGE) / E' COLPA

MIA.../ SONO TERRIBILMENTE COLPEVOLE / HO DISTRUTTO LA

VITA DI TUA SORELLA. / E HO ROVINATO...ANCHE LA TUA. / E'

TUTTA COLPA MIA! / MA TI PREGO / LASCIALA FUORI / (PIANGE)

LASCIA FUORI MIDO DA QUESTA STORIA. / SE LEI / LO DOVESSE

VENIRE A SAPERE, SE SCOPRIRA' LA VERITA', / TE LO GIURO,

FIGLIO DI PUTTANA, / IO / PRIMA TI AMMAZZO E POI TI FACCIAMO A
PEZZI, / E NESSUNO / NESSUNO RIUSCIRA' A TROVARE IL TUO
CADAVERE DA NESSUNA PARTE. / PERCHE'?? / PERCHE' IO LO
DIVORERO' PEZZO DOPO PEZZO. / (PIANGE) WUJIN! / WUJIN, HO
SBAGLIATO PERDONAMI / DIMENTICA QUELLO CHE HO DETTO. /
WUJIN SIGNORE...PERDONAMI! / WUJIN! / DEVI PERDONARMI! /
NOI ERAVAMO / COMPAGNI, / NON RICORDI? / GLI OLD BOYS DI
EVERGREEN. / EH? / *FORTI E FIERI / COME I VERDI PINI, IL
SACRO CANTO CI ACCOMPAGNA (PIANGE) DELLA SCUOLA...DI
SANG-NOK SIAMO...(PIANGE) TI GIURO / CHE FARO' TUTTO
QUELLO CHE VORRAI...EH?...TUTTO QUELLO CHE VORRAI, TI
PREGO / WUJIN, / IO SARO' / (DA FC) QUALSIASI COSA PER TE!
PERSINO IL TUO CANE, SE VORRAI! / DA QUESTO MOMENTO IN
POI / IO SONO IL CANE DI WUJIN! / GUARDA, SONO IL TUO CANE!
(VERSI) (ABBAIA) E ORA / GUARDA, SCODINZOLO...SCODINZOLO!
EH? / GUARDA! / SONO IL TUO CANE. / FACCIAMO LA GUARDIA ALLA*

CASA. / IO SARO' IL TUO CANE, IL TUO SCHIAVO. / (PIANGE)

(LECCA) (VERSI)

WUJIN (RIDE)

TAESU (FIATI) (VERSI) (SORRIDE) (URLA) (VERSI) (URLA) (VERSI)

WUJIN LA SCATOLA.../ LASCIALA CHIUSA.

TAESU (ACC) (VERSI)

WUJIN (ACC) (FIATI) E ADESSO.../ PER QUALE ALTRA GIOIA DOVREI
VIVERE? / EH?/ (FIATI)

TAESU (ACC) (FIATI)

*MIDO (FC EFF) (VERSI) TAESU...MI FA TANTO MALE. / MA IO VOGLIO
RESISTERE. / (VERSI) VOGLIO CHE TU LO SAPPIA. / (VERSI)*

TAESU (IC) (FIATI) (VERSI)

MIDO E TAESU (FC EFF) (VERSI FIATI)

MIDO (FC EFF) TAESU, MA COME HAI FATTO A RESISTERE / PER 15 ANNI!

WUJIN (ACC) IO E MIA SORELLA CI SIAMO AMATI , PUR

SAPENDO OGNI COSA.

MIDO (FC EFF) TI PIACE, EH? TI PIACE TANTO, NON E' VERO?

WUJIN CI RIUSCIRETE ANCHE VOI? / (SORRIDE)

MIDO (FC EFF) VOGLIO FARE TUTTO QUELLO CHE TI PIACE!

MIDO E TAESU (VERSI E FIATI)

WUJIN SU-A!

WUJIN RAGAZZO (PIANGE) (VERSI)

SU-A WUJIN!.../ HAI AVUTO PAURA, VERO? / (FIATI) LASCIAMI

ANDARE... / LASCIAMI ANDARE ORA. / AH!..

WUJIN RAGAZZO (PIANGE)

SU-A E RICORDATI DI ME. / CAPITO? / (SORRIDE) (FIATI) NON HO

RIMPIANTI. / E TU?

WUJIN RAGAZZO (PIANGE)

WUJIN (PIANGE)

TAESU (FC)QUESTA PER ORA E' TUTTA LA MIA AVVENTURA / GRAZIE PER

AVER ASCOLTATO FINO ALLA FINE UNA STORIA COSI' TERRIBILE. /

INVECE DI VENIRE A TROVARLA DI PERSONA,

LE HO SCRITTO UNA LETTERA, NELLA SPERANZA CHE LEI CAPISCA...

HYONGJA

(FC) A DIRE LA VERITA', NON AVREI MOTIVO PER AIUTARLA. / (IC)

PERO' DEVO AMMETTERE / CHE L'ULTIMA FRASE MI HA

PROFONDAMENTE COMMOSSO / (LEGGE SM) (FC) *SEBBENE IO*

SAPPIA DI ESSERE PEGGIO DI UNA BESTIA, NON CREDE CHE ABBI

ANCH'IO IL DIRITTO DI VIVERE? / I RICORDI POTREBBERO

ESSERE DISTORTI DOPO L'IPNOSI. / VUOLE PROVARE LO

STESSO? (SORRIDE) APPENA SI SENTE PRONTO, / FISSI

L'ALBERO...DAVANTI A LEI / L'ALBERO/ SI TRASFORMERA'

LENTAMENTE IN UNA COLONNA DI CEMENTO./ (FC) ORA

SIAMO...NELLA PENTHOUSE DI WUJIN. / E' UNA NOTTE

SPAVENTOSA. / VA VERSO LA FINESTRA E I SUOI PASSI...

ECHEGGIANO NELLA STANZA. / QUANDO...SUONERO' LA MIA

CAMPANELLA, / LEI...DIVENTERA' DUE PERSONE. / QUELLA CHE

NON CONOSCE IL SEGRETO / E' TAESU. / QUELLA CHE INVECE
LO CONOSCE E' IL MOSTRO. / QUANDO SUONERO' DI NUOVO LA
CAMPANELLA, IL MOSTRO SI VOLTERA' E INIZIERA' A
CAMMINARE. / PER OGNI PASSO CHE FARA', INVECCHIERA' DI UN
ANNO. / UNA VOLTA RAGGIUNTI I 70 ANNI, IL MOSTRO MORIRA'. /
MA NON DEVE PREOCCUPARSI. / SARA' UNA MORTE SERENA E
PACIFICA. / BUONA FORTUNA.

MIDO

(FC) MA CHE TI E' SUCCESSO? / (IC) CHE COSA TI HANNO FATTO?

/ (FIATO) (FIATI) (VERSO) / C'ERA QUALCUNO QUI CON TE? //

TAESU. / IO TI AMO.